

# 花 Hana - Flor

(canción de Okinawa)

Letra y música: Shoukichi Kina

Arreglo: Takatomi Nobunaga

♩ = 72

Soprano  
Mezzo  
Alto  
Tenor  
Baritono  
Bajo

*mp* *pp* *mf* *mp*

B.C. B.C. B.C.

*pp* *mp* *pp* *mf* *mp*

B.C. B.C. B.C.

*pp* *mp* *pp* *mf* *mp*

B.C. B.C. B.C.

*pp* *mp* *pp* *mf* *mp*

B.C. B.C. B.C.

*pp* *mp* *pp* *mf* *mp*

B.C. B.C. B.C.

*mf* *mp*

B.C. B.C.

6

*f mf* *rit.*

B.C. Ah Ah

*f mf*

B.C. Ah Ah

*f mf*

B.C. Ah Ah

*f mf*

B.C. Ah Ah

*f mf*

B.C. Ah

*mf*

B.C. Ah

9

**B** *a tempo*

lu\_\_ lu\_\_ lu\_\_ lu\_\_

lu lu lu\_\_ lu lu\_\_ lu

lu\_\_ lu\_\_ lu\_\_ lu\_\_

ka - wa wa\_\_ na - ga - re - te  
ha - na wa\_\_ ha - na to - shi - te

lu lu lu lu

13

**C**

B.C.\_\_\_ B.C.\_

lu\_\_ lu lu B.C.\_\_\_ lu lu lu lu lu lu

lu lu lu lu lu lu lu lu

lu lu lu lu hi - to mo\_\_ na - ga - re - te  
hi - to wa\_\_ hi - to to - shi - te

do - ko do - ko yu - ku\_\_ no lu\_\_ lu\_\_  
wa - ra - i mo de - ki - ru

lu lu lu lu lu lu lu



17

*cresc.* - - - - - *mp*

Ah Ah

*cresc.* - - - - - *mp*

lu lu lu lu lu lu Ah Ah

*cresc.* - - - - - *mp*

lu lu lu lu lu lu lu son - n - na na - ga - re ga  
so - re ga shi - ze - n no

*mp*

do - ko do - ko yu - ku no Ah  
na - mi - da wo na - ga - su

*cresc.* - - - - - *mp*

lu lu lu lu lu Ah

*cresc.* - - - - - *mp*

lu lu lu lu Ah Ah

21

Ah B.C.

Ah B.C. B.C.

tsu - ku ko - ro ni - wa ha - na to - shi - te ha - na to - shi - te  
u - ta na - no sa koko - ro no na - ka ni koko - ro no na - ka ni

Ah B.C. B.C.

Ah B.C.

B.C.

25

B.C. B.C. **f** na-ki-na - sa - i wa-ra-i - na  
 B.C. B.C. **f** na-ki-na - sa - i wa-ra-i - na -  
 sa-ka-se-te a-ge - ta - i Ah **f** na-ki-na - sa - i B.C.  
 7 ha-na wo sa-ka - so\_ yo  
 B.C. B.C. Ah Ah **f** na-ki-na - sa - i  
 B.C. Ah Ah **f** na-ki-na - sa - i  
 B.C. B.C. Ah Ah **f** na-ki-na - sa - i

30

sa - i Ah **dim.** **mf p** B.C. 1  
 sa - i Ah **dim.** **mf p** B.C.  
 i - tsu no hi\_ ka i - tsu no hi\_ ka ha-na wo sa-ka-so\_ yo  
 itsu i - tsu ma- de mo itsu i - tsu ma- de mo **mf dim.**  
 wa-ra - i - na-sa - i Ah **dim.** **mf p** B.C.  
 wa-ra - i - na-sa - i Ah **dim.** **mf p** B.C.  
 wa-ra - i - na-sa - i Ah **dim.** **mf p** B.C.

35 2 G *f*

Ah na-ki-na - sa - i

Ah na-ki-na - sa - i

yo Ah na-ki-na - sa - i

Ah na-ki-na - sa - i wa-ra-i - na-

Ah na-ki-na - sa - i wa-ra-i - na -

Ah na-ki-na - sa - i wa-ra-i - na -

39 H *dim.*

- wa - ra - i - na - sa - i Ah

- wa - ra - i - na - sa - i Ah

wa - ra - i - na - sa - i i-tsu i-tsu ma - de mo i-tsu i-tsu ma - de mo

sa - - - i Ah

sa - - - i Ah

sa - - - i Ah

42

mf p *rit.* mp pp mf pp *smorz.*

B.C. B.C. B.C. B.C.

mf p pp mp pp mf pp *smorz.*

B.C. B.C. B.C. B.C.

mf dim. pp mp pp mf pp *smorz.*

ha-na wo sa-ka-so yo B.C. B.C. B.C.

mf p pp mp pp mf pp *smorz.*

B.C. B.C. B.C. B.C.

mf p pp mf pp *smorz.*

B.C. B.C. B.C.

mf p mf pp *smorz.*

B.C. B.C. B.C.

## Hana (Flor)

Compuesta por Syoukichi Kina

Arreglos de Takatomi Nobunaga

El río sigue la corriente, ¿a dónde irá?  
 El hombre también sigue la corriente, ¿a dónde irá?  
 Cuando esa corriente llegue  
 como una flor, como una flor  
 quiero ayudarla a nacer.

Llora, ríe  
 cada día, cada día  
 hagamos que una flor nazca.

La flor porque es flor, puede también reír.  
 El hombre porque es hombre, derrama lágrimas.  
 Ese es el canto de la naturaleza,  
 dentro del corazón, dentro del corazón  
 hagamos que una flor nazca.

Llora, ríe  
 por siempre, por siempre  
 hagamos que una flor nazca.

## 花

作詞・作曲/喜納 昌吉

編曲/信長 貴富

川は流れて どこどこ行くの  
 人も流れて どこどこ行くの  
 そんな流れが つくころには  
 花として 花として  
 咲かせてあげたい

泣きなさい 笑いなさい  
 いつの日か いつの日か  
 花を咲かそうよ

花は花として 笑いもできる  
 人は人として 涙も流す  
 それが自然の うたなのさ  
 心の中に 心の中に  
 花を咲かそうよ

泣きなさい 笑いなさい  
 いついつまでも いついつまでも  
 花を咲かそうよ